

maggio 1825, il Brasile siccome impero indipendente e separato dal regno del Portogallo e degli Algarvi, e suo figlio don Pedro in qualità d'imperatore. I due sovrani, accettando la mediazione di sua maestà britannica, sono convenuti che il trattato sarà conchiuso alle seguenti condizioni: Il re don Giovanni VI riconosce il Brasile siccome impero indipendente, e suo figlio don Pedro in qualità d'imperatore del detto impero, non riservandosi che il titolo col consenso di suo figlio (art. 1.º e 2.º).

Le offerte che far potessero altre colonie portoghesi di riunirsi al Brasile non saranno accettate (art. 3.º).

Vi sarà pace, alleanza ed amicizia tra i regni del Brasile ed i regni del Portogallo e degli Algarvi, ed obbligo di tutte le loro dissensioni (art. 4.º).

I sudditi delle due nazioni saranno trattati negli Stati rispettivi come quelli delle nazioni le più favorite (art. 5.º).

Tutti i beni confiscati o sequestrati saranno restituiti ai proprietari, ed in caso di non restituzione i proprietari saranno altrimenti indennizzati (art. 6.º).

I navigli ed i carichi catturati saranno restituiti, ed i proprietari saranno indennizzati (art. 7.º).

Gli affari contenziosi saranno esaminati da una commissione nominata dai due governi e composta d'un egual numero di brasiliani e di portoghesi, ed i richiami saranno prodotti nello spazio di un anno, dopo la formazione della commissione. Nel caso di diversità d'opinione o di uguaglianza di voti, ne deciderà il rappresentante di un sovrano mediatore (art. 8.º).

Le domande fatte reciprocamente dai due governi saranno liquidate o mediante restituzione o mediante indennità (art. 9.º).

Le relazioni commerciali delle due nazioni saranno ristabilite pagando reciprocamente sovra tutte le merci una gabella provvisoria di quindici per cento; i diritti di riestportazione rimarranno quali erano prima della separazione dei due Stati.

*Firmati:* Carlo Stuart (avendo il re accettato la mediazione dell'Inghilterra); Luigi Giosuè de Carvalho e Mello, ministro segretario di Stato;